高雄高分院及地院聯合舉行記者會
闡明司院改革五大方向具體新措施
昭告二院改革時間表及配合方案

【本刊高雄訊】高雄高分院暨高雄地院為與司法院同步說明司法改革理念及各項具體革新措施，特於三月二十九日下午三時假高雄地院會議室舉行聯合記者說明會。

說明會由高雄高分院劉院長瑞村與高雄地院沈院長守敬共同主持。首先，劉院長與沈院長說明司法改革，深表感謝外界對新聞媒體長期以來除對司法業務都能客觀詳實報導，並時時督促司法改革外，並分別就「實現司法為民的理念」、「建立權責相符的正確觀念」、「提供合理的審判環境」、「推動公平正義的訴訟制度」、「改造跨世紀的現代司法制度」等五大改革方向之各項具體措施暨改革時間表，以及二院配合方案，一一詳為說明。

高雄高分院劉院長表示，高分院為配合司法各項改革，其中單一窗口將於本年四月底前全面實施；另外為使法官能有充裕時間審案，也將由上級於近日內公布招考、甄試三十六名法官助理，協助法官整理卷宗、蒐集判例、找尋法律解釋等行政工作，以提昇裁判品質；法庭筆錄電腦化部分，現階段則是鼓勵書記官，利用中午休息或下班時間，積極練習。至於一直為外界質疑司法風紀問題，目前因高分院庭長、法官泰半已調動，情形已大有改善，但為塑造優良司法形象，當會督促法官自律，嚴求清廉、敬業，妥適公正辦案，以提昇裁判品質，實現公平正義的司法。

高雄地院沈院長則指出，為貫徹法院為民眾設立之目的，實現司法為民的理念，高雄地院在軟硬體上有多項改革新措施，如㈠積極規劃設置單一窗口便民服務措施方面，除就提存所、公證處設立電子叫號系統，免於民眾苦候，並以一樓大廳院檢聯合服務中心為軸心，進行規劃設置，預計本年七月可完成實，行櫃臺一元化服務區。㈡為落實便民工作，已於八十七年十月起，遴選並培訓志願服務工作人員並鼓勵退休人員加入志工行列，以強化為民服務工作。㈢全面推動法庭記錄電腦化，鼓勵書記官同仁分梯次學習追音輸入法，預計本年十月中旬可實際於法庭單軌作業，以提昇審判筆錄的完整性及公信力。㈣改良法庭安全設備，並請法官以親切問案態度，力求審判公正，以建立溫暖人性的法庭環境。

隨後由各媒體記者分別提出「無罪推定原則之踐行」、「法官評鑑」、「民事小額事件實分」等問題，劉院長及沈院長亦就上開問題詳加答覆。說明會在熱絡問答中，於下午四時三十分圓滿結束。（月）

奧行政法院副院長培森朵夫伉儷
訪行政法院法政講演院法務事院法講演配分務事院法講演院法政行訪
題問配分

【本刊臺北訊】奧地利行政法院副院長培森朵夫伉儷在外交部有關人員陪同下，於三月二十九日下午赴行政法院參訪並發表專題演說，受到該院行政法官、奧行政訴訟之立法例及精神，為期一何落實自律委員會功能」等問題，劉院長及沈院長與會人員亦提出多項問題配合措施」、「少年法院籌設情形」、「如

同仁熱忱歡迎。

行政法院為因應新制行政訴訟法參考諸多德國之行政法院院長出國，適因奧地利行政法院院長培森朵夫親率該院庭長、法官與代表團舉行座談會，深入探討行政訴訟之各項問題及交換意見，雙方晤談甚歡。培森朵夫副院長並答應為討論，為中、奧兩國行政法院法官資格、事務分配、法庭組織等詳加說明，

專題報告「奧地利行政法院之事務分配」，就奧地利行政訴訟法參考諸多德國之行政法院院長出國，適因奧地利行政法院院長培森朵夫親率該院庭長、法官與代表團舉行座談會，深入探討行政訴訟之各項問題及交換意見，雙方晤談甚歡。培森朵夫副院長並答應為討論，為中、奧兩國行政法院法官資格、事務分配、法庭組織等詳加說明，

交部之協助而順利促成此事。

培森朵夫副院長夫婦一行抵達行政法院，並透過該院彭評事鳳至之翻譯發表感謝意外交部之協助而順利促成此事。

培森朵夫副院長夫婦一行抵達行政法院，並透過該院彭評事鳳至之翻譯發表感謝意外

臺東地院舉辦春季自強活動
同仁踴躍攜眷參加盡興而歸

【本刊臺東訊】臺東地院日前舉辦三天二夜春季自強活動，參加同仁眷屬極為踴躍，乃分二梯次前往。第一梯次由林院長開任領隊，第二梯次由王庭長重吉領隊，搭乘農場小火車環阡陌縱橫，青翠連綿，經橫貫公路起點太魯閣國家公園等勝地。

首日搭乘二輛大型遊覽車直驅花蓮，途經舞鶴茶園，即轉往新光兆豐休閒農場，沿途茶園農場、敬業，妥適公正辦案，以提昇裁判品質，實現公平正義的司法。

高雄地院沈院長則指出，為貫徹法院為民眾設立之目的，實現司法為民的理念，高雄地院在軟硬體上有多項改革新措施，如㈠積極規劃設置單一窗口便民服務措施方面，除就提存所、公證處設立電子叫號系統，免於民眾苦候，並以一樓大廳院檢聯合服務中心為軸心，進行規劃設置，預計本年七月可完成實，行櫃臺一元化服務區。㈡為落實便民工作，已於八十七年十月起，遴選並培訓志願服務工作人員並鼓勵退休人員加入志工行列，以強化為民服務工作。㈢全面推動法庭記錄電腦化，鼓勵書記官同仁分梯次學習追音輸入法，預計本年十月中旬可實際於法庭單軌作業，以提昇審判筆錄的完整性及公信力。㈣改良法庭安全設備，並請法官以親切問案態度，力求審判公正，以建立溫暖人性的法庭環境。

隨後由各媒體記者分別提出「無罪推定原則之踐行」、「法官評鑑」、「民事小額事件實分答覆。說明會在熱絡問答中，於下午四時三十分圓滿結束。（月）

【本刊臺北訊】奧地利行政法院副院長培森朵夫伉儷在外交部有關人員陪同下，於三月二十九日下午赴行政法院參訪並發表專題演說，受到該院

行政訴訟實務界之交流，留下美好的一頁。（茹）

青年發展基金會 青年法律服務團【台北、台中、嘉義】地區律師團員招募

參加資格：具服務熱忱，已取得律師或司法官資格之律師。
服務時間：台北地區每週一至週五，九～十二時、二時～五時，其中含半小時井分～九時，晚上六時，每月服務一次（三小時）
服務方式：1.為義務性質的法律服務工作。2.接受民眾現場法律諮詢服務。
服務地點：台北市南京東路三段三一一號台玻大樓三樓。
參加辦法：有意願加入青年法律服務團的律師們，請電洽本會服務專線：二五四六三三二五～二七（顏國秉）
備　考：中壢、台中與嘉義地區的服務時間與地點，請電洽本會服務專線。

（上接第一版）
☆推動公平正義的訴訟制度☆

一、加強檢察官的舉證責任，仿外國立法例修訂刑事訴訟法，規定檢察官應就被告犯罪事實，指出證明之方法，證明方法不足認被告顯有成立犯罪之可能時，應定期補提，逾期未補提者，法院得逕行諭知不受理之判決，使檢察官舉證責任具體化。

二、要求嚴謹證據法則，修訂刑事訴訟法證據章規定，明定檢察官對於非任意性自白之爭執負舉證責任、違背法定程序取得證據之證據力應兼顧人權保障及公共利益之維護。

三、檢討自訴制度，確定以公訴為主、自訴為輔之訴訟架構，修訂刑事訴訟法，自訴改採強制律師代理制度，以避免濫行自訴，有效、合理的分配司法資源。

四、推動民事訴訟審理集中化，使法官及當事人能及早了解案情，俾易於試行和解，或集中調查證據及進行言詞辯論，以兼顧審判之妥速。

五、強化事實審功能，以第一審為堅實的事實審，第二審為事後審：

㈠推動民事訴訟集中審理制度，促使當事人於訴訟前階段提出所有訴訟事證資料，使第一審成為事實審中心。

㈡刑事訴訟推動審理集中化，集中調查證據及辯論，使法官能在鮮明心證情況下為妥速裁判。

㈢刑事訴訟研採當事人進行主義，並採緩起訴制度等配套措施，以減少通常訴訟程序案件。

㈣刑事訴訟第二審研採嚴格法律審，並採行事後審查第一審之判決對於事實之認定及法律之適用有無違誤，原則上不再自行調查證據。

㈤打破一、二審法官職等之限制，暢通審級間法官之交流，鼓勵資深法官留任一審，以奠定一審為事實審重心的基礎。

六、確立第三審為嚴格法律審，以發揮法律審功能：

㈠民刑事訴訟第三審研採嚴格法律審，並採行第三審上訴許可制。

㈡民事訴訟第三審採行律師強制代理及律師特許制度。

七、規劃新行政訴訟制度，成立高等行政法院籌備小組，分組研擬一級二審制，並採直接審理、言詞辯論等原則，以保障公務員權益。

八、公務員懲戒委員會法院化，懲戒程序採審判制，並採直接審理、言詞辯論等原則，以保障公務員權益。

☆改造跨世紀的現代司法制度☆

一、研議司法院定位問題，以司法院審判機關化為方向，同時公務員懲戒事項修正為政務官懲戒由憲法法庭掌管，事務官懲戒劃歸行政訴訟程序處理原則，提出司法院定位三方案，冀能於全國司法改革會議中討論定案，期使我國司法制度更現代化、司法機關組織更符合世界潮流。

二、法律文書用語力求通俗化，自司法機關行政公文用語語體化著手，推動裁判書類用語語體化。

三、全面推動法庭記錄電腦化，遴選電腦中文輸入速度快速的書記官專責擔負法庭電腦記錄工作，提昇審判筆錄的完整性及公信力，加快改革業務腳步。

四、加強研究考核，規劃相關事宜；遴選或甄審最高行政法院法官、高等行政法院法官；籌建臺灣、臺北、及高雄三所高等行政法院。

八、公務員懲戒委員會法院化，懲戒程序採審判制，並採直接審理、言詞辯論等原則，以保障公務員權益。

九、推動海峽兩岸法學圖書互贈，促進兩岸法學交流。

十、全面推動審檢辯、學各界良好互動關係，邀請大專院校之法學教授參加「法官與轄區律師座談會」、邀請檢察官、律師及法學界人士參加「高等法院暨所屬法院法律座談會」，不定期舉辦法曹會議，邀請審、檢、辯、學代表出席，就司法與革業務交換意見；並籌設「法曹協會」，共同邁向法治社會。

謝瑞智新著出版

總經銷：文笙書局股份有限公司電話：02-23814280、23810359 傳真：02-23146035
郵政劃撥一律九折優待，劃撥帳號：10473586 地址：台北市忠孝西路一段二三三號

土地法規（修訂版）

五南編輯部 編／定價一三〇元

公司法爭議問題

王泰銓 著／定價四三〇元

◎本書羅出公司法上九十九個爭議問題，分別以案例說明

【高點學習式六法】

法律系一本萬利用四年！



書包型綜合六法，輕巧攜帶方便
涵蓋法律系學生需用之122種法規
兼具教科用書與法典概念查閱功能
蒐錄國家考試科目重要實務見解



定價450元（請附郵件處理費70元）
書包型25開本，約1700頁
預約劃撥15834067高點文化事業

高點律師司法官班 LICENSE 來勝證照考試中心
台北市開封街一段2號7樓 Tel:（02）2311-5586
http://www.license.com.tw

免費！企業電腦問題偵測

好消息！凡在 88/4/30 前報名，我們將安排工程師到您的事務所為您的電腦設備把脈，完全免費服務。檢查項目包括：電腦軟硬體設備檢查、Y2K問題偵測、如何共用資料庫、上網有需求嗎？花多少錢才合理？

專線：(02) 2391-3982（僅限大台北地區）
立集資訊股份有限公司
阿波羅資訊網
海智國際開發股份有限公司

環宇法律事務所

擴大誠徵律師（40歲以下）

●具二年以上經驗，熟公司法、外語能力佳，對外人投資、訴訟案件有興趣者。
●具五年以上經驗，對重大公共工程、BOT及土地案件有興趣者，熟地政業務者優先考慮。
意者請備中英文歷照傳寄至：台北市敦化南路二段92號7樓人事處李小姐收或電：27556595

⊙司法周刊87年合訂本已出版了！

DB018 自第八六〇期至第九一〇期
限量三百本發售，欲購從速。
每冊定價六〇〇元（恕無折扣優待）
△劃撥帳號：台北郵政〇一八五五五一一司法周刊雜誌社，或駕臨台北市重慶南路一段一二四號（八樓）本社發行部洽購。